

POLO CLUB DE VEYTAY



JAEGER-LECOULTRE POLO MASTERS 2011
REVUE DE PRESSE

Télévision: TSR – Télé journal 27 Août 2011



<http://www.rts.ch/video/info/journal-12h45/3355740-depuis-le-debut-de-la-semaine-les-amateurs-de-polo-sont-reunis-a-mies-dans-le-canton-de-vaud.html>



Télévision: Léman Bleu – Télé journal 29 Août 2011



<http://www.lemanbleu.ch/vod/le-journal-29082011>



Radio: World Radio Switzerland – 25 Août 2011

[Home](#) [News](#) [Programmes](#) [Daily Shows](#) [Classifieds](#) [ONAIR](#) [Guides](#) [About](#)

Thursday, 25 August, 2011



Farmer's son leaves office work for polo reins

Polo is a regal sport—one requiring loads of athletic prowess and agility. The International Polo Tournament of Veytay just outside Geneva will have its final this Sunday, featuring teams from all over the world. Victorious squads will win a Swiss watch and of course glory. WRS's Alex Helmick ...

Big night for Swiss squads in Europa League play-offs

British author: Swiss 'pulled a fast one' in UK deal to catch tax dodgers

Geneva's police chief says most crimes committed by non-residents

How to handle the stinging surge wasps

MORE FROM THE WRS NEW

GE	Th	Fr	Sa	ZI
	23°	18° 28°	11° 21°	

<http://worldradio.ch/wrs/news/switzerland/farmers-son-traces-transition-from-office-work-to-.shtml>



[Home](#) [News](#) [Programmes](#) [Daily Shows](#) [Classifieds](#) [Guides](#) [Music](#) [About](#)

[Home](#) > [Programmes](#) > [Sports Round-Up](#) > [Sports Round-Up: Back in the saddle at Veytay polo tournament](#)

[E-mail](#) [Print](#)

Friday, 26 August, 2011

Sports Round-Up: Back in the saddle at Veytay polo tournament

Matthew Leighton has the details on football action for Swiss teams in the Europa League playoffs Thursday evening. Sion is through to the group stage of the Europa after beating the Scottish Celtic team 3-1. This Sunday, polo fans can catch the final of the International Polo Tournament of Veytay, outside Geneva:

Download mp3 (8.9 MB)



<http://worldradio.ch/wrs/programmes/sports-roundup/sports-round-up-back-in-the-saddle-at-veytay-polo-.shtml>

Presse Grand Public: 24 Heures – 13 Août 2011

Mies

Premiers coups de maillet donnés sur un cheval de polo

A la veille d'un grand tournoi au domaine de Veytay, à Mies, nous avons eu l'occasion de tester ce sport rude pour chevaux et cavaliers. Récit

Isabelle Guignet

Taper une balle avec un long bout de bois, juchée sur un destrier qui galope furieusement au corps-à-corps avec ses concurrents, voilà ce que j'attendais, hier, au Polo Club de Veytay, à Mies. Vu mon expérience de cavalière - je monte depuis mon jeune âge -, j'avais été désignée pour répondre à l'invitation de Jaeger-LeCoultre, sponsor du Polo Masters Geneva, à tester ce sport des plus spectaculaires. Habitée aux balades tranquilles en forêt, j'appréhendais un peu de me retrouver sur l'un de ces vifs chevaux argentins, dressés à tourner au quart de tour. Heureusement, l'invitation précisait que ce cours d'initiation était réservé aux débutants, et qu'il n'était pas nécessaire d'avoir pratiqué l'équitation.



Presse Grand Public: 24 Heures – 24 et 29 Août 2011

Finales de polo



Depuis une semaine, six équipes de polo s'affrontent sur le terrain de Veytay, à Mies, dans le cadre du tournoi international Jaeger-LeCoultre Polo Masters. La journée finale se déroulera dimanche et sera l'occasion pour le public de découvrir ce sport méconnu. Quatre matches sont au menu à 11 h 30, 12 h 45 (juniors), 13 h 30 et 15 h pour la grande finale. Entrée libre et restauration sur place. I.G.

Zep dévoile sa Reverso

Le Genevois a présenté hier l'exemplaire unique de la montre Jaeger-LeCoultre qui sera vendu aux enchères à Paris

Jean-Daniel Sallin

Les pentes du Mont-Blanc se dessinent parfaitement à l'horizon. Sur le terrain de Veytay, à Mies, les spectateurs s'amusent à remettre les mottes en place. Venu en famille, accompagné de son amie, la journaliste et écrivain Mélanie Chappuis, Zep reste imperturbable sous la tente Jaeger-LeCoultre. Au terme de la finale du Polo Masters, il remettra le prix aux vainqueurs - l'équipe emmenée par un Brienc Rigaux intenable: Lynx Energy. Mais le dessinateur genevois est surtout venu pour dévoiler sa dernière création. Ce printemps, la manufacture du Sentier l'avait en effet invité à customiser une Reverso pour les 80 ans de cette montre mythique. Une pièce unique, qui sera vendue aux enchères le 29 novembre prochain à Paris par la maison Artcurial au profit de l'Association monégasque contre les myopathies.

En avril, Zep avait d'abord demandé à visiter la manufacture Jaeger-LeCoultre. J'ai ensuite dessiné une dizaine de projets, explique-t-il au bord du terrain. C'est venu assez rapidement! Le choix final s'est porté sur ce Titeuf, la mèche en l'air, ornement des rouages de la montre. Un dessin qui rappelle évidemment la scène

légendaire des *Temps modernes*, avec Charlie Chaplin. «J'aime beaucoup cette période Art déco, cette esthétique des années 30. Plutôt que d'aller sur quelque chose de très graphique, avec juste une silhouette, je me suis amusé à jouer sur les détails. Cette montre est un objet que quelqu'un portera toute sa vie. Il y a donc une foule de choses qu'on peut découvrir petit à petit...»

Une loupe est d'ailleurs utile pour trouver les sept lettres du mot Reverso sur le cadran en émail. «Il a fallu près de deux semaines pour réaliser ce cadran alors qu'il faut cinq ou six jours pour une montre normale», souffle-t-on chez Jaeger-LeCoultre. Avec la signature de Zep gravée sur le dos de la montre, le résultat est à la fois élégant et ludique. Dans trois mois, cette Reverso à éclipse en or rose ne devrait pas avoir trop de mal à séduire les enchérisseurs. Le Genevois en sera-t-il? «Je suis partagé: j'aimerais bien garder jalousement cet exemplaire unique pour moi. Mais, d'un autre côté, je suis curieux de savoir qui la portera.»



Zep, hier, à Mies. Ci-dessus, le détail de sa Reverso. MAGALI GIRARDIN/DR



Presse Grand Public: La Côte – 26 et 31 Août 2011

POLO Veytay accueille ce week-end les finales de son 9^e tournoi.

Coups de maillet et galops effrénés à Mies



Les parties de polo seront acharnées samedi et dimanche au Polo club de Veytay à Mies. ARCHIVES ALEXIS VOELIN

MARINETTE CHARLET
sports@lacote.ch

Pour la neuvième année, le Polo Club de Veytay à Mies s'est associé à une célèbre manufacture de montres, dont le destin et la légende de la mythique Reverso sont intimement liés à la pratique du polo: c'est en 1931 que César de Trey et David Le Coultre créèrent une montre qui devait résister aux coups de maillet des joueurs. Quelque 80 ans plus tard, le propriétaire du terrain miarolan se félicite: «c'est une collaboration fructueuse, efficace agréable et détonante. Les six équipes en lice jouent plusieurs fois ensemble et les joueurs trouvent leurs marques. En finale dimanche, les deux meilleures formations s'affronteront devant un public fidèle, chaleureux et passionné», indique Yves Luginbühl, tout à la joie de constater que les joueurs aiment l'ambiance de Veytay et que certains verraient d'un bon œil de passer de 6 à 8 équipes.

Les premières confrontations

Quant à la formation «malson», Veytay-Jaeger-Le Coultre, elle est composée de César Fredy, Martin et Yasmine Luginbühl. Cette dernière fonctionne en tant que capitaine de la formation. «Mon rôle est de motiver la troupe et d'élaborer une stratégie en discutant avec les membres». Elle a malheureusement été privée d'un excellent joueur, Simon Luginbühl, blessé, qui a été remplacé par Walter Cortez. Les débuts dans le tournoi n'ont pas été aisés, avant que la complicité s'installe. L'équipe a de plus joué de la malchance de s'incliner en encaissant un goal dans les dernières secondes du dernier chukker de la partie.

Spectacle

Le polo est un sport de vitesse, de contact et de puissance. Cependant, durant un match, il s'agit de respecter des règles bien précises afin d'assurer la sécurité des chevaux et des cavaliers. Car le terrain de 275x145 mètres sur lequel les actions sont très rapides afin d'envoyer

quels, genouillères rembourrées armées d'un maillet de bambou (130 cm) tentent de prendre la balle au galop pour marquer. Quant aux chevaux (queues et crinières rasées, afin que le mouvement du maillet ne soit pas gêné), ce sont de véritables athlètes entraînés journalement. «Un bon cheval de polo doit être robuste, facile à monter, vif et avoir un caractère très doux. Les chevaux argentins ont toutes ces qualités, ils travaillaient avec le bétail. S'ils coûtent peu cher à l'achat, les frais de transports pour l'Europe en doublent le prix», détaille Simon Luginbühl. «Ma «Danseuse bleue», la monture de Martin, vient des courses. C'est un pur-sang. Il la travaille et dressage, sur le côté et sur les arrets et elle a dû apprendre à travailler en groupe, cela a pris 3-4 ans pour qu'elle soit au top de sa forme.» Le public aura le privilège de la voir en action à Veytay

INFO

Programme:
Samedi 27 août: 16h, deux matches.

HIPPISME Dimanche, Mies accueillait la 11^e édition des JLC Polo Masters.

Lynx Energy à l'arraché

MARINETTE CHARLET
sports@lacote.ch

Le Polo Club de Veytay à Mies a vécu le plus grand événement de sa saison, le JLC Polo Masters 2011. Il s'est joué sous le regard passionné de milliers de spectateurs qui se sont déplacés pour vivre au plus près cette magnifique manifestation. Six équipes étaient en lice: elles ont toutes joué les unes contre les autres pendant une dizaine de jours. C'est ce qui fait l'originalité de la rencontre miarolane. Au fil des



La finale a été marquée par de belles empoignades, notamment entre Pedro Lloriente (Mark4polo) et Adrien Le Gallo (Lynx Energy, en orange). ALEXIS VOELIN

Culture chukker allait être déterminant et le public assistait à

était ultrarapide et les goals s'additionnaient à vitesse grand V.

La petite finale pour Veytay-JLC

liet, président de la Fédération suisse des sports équestres

POLO
Les Lynx croquent le 11^e Tournoi de Mies
PAGE 13

Presse Grand Public: Le Matin Dimanche – 28 Août 2011 et le Matin - 29 Août 2011

➤ A Mies, l'équipe locale de Veytay disputera à 13 h 30 la finale pour la 3e place du Geneva Polo Masters. Grande finale entre Lynx et Mark4Polo (15 h). Entrée libre.

A. P.

POLO

GENEVA POLO MASTERS **VICTOIRE FRANÇAISE DEVANT 5000 FÂNS**

A Mies, devant 5000 spectateurs, le Geneva Polo Masters a été remporté par les Français de Lynx Energy face à Mark4Polo, par 6 à 4,5. Pour la 3e place, les locaux de Veytay Jaeger LeCoultre ont battu Blackrock 7 à 5,5. Trois buts pour la capitaine Yasmine Luginbühl! ■ A. P.

Presse Spécialisée: Le Cavalier Romand – Août et Octobre 2011

JAEGER-LECOULTRE POLO MASTERS: du grand spectacle à Mies

C'est un événement à ne pas manquer. Le polo club de Veytay accueille la 8^e édition du Jaeger-LeCoultre Polo Masters du 17 au 28 août. Six équipes et vingt-quatre joueurs s'affronteront durant ces douze jours. Parmi eux, plusieurs grands noms dont l'Argentin Horacio Fernandez Lorente, vainqueur du tournoi à trois reprises, son compatriote Santiago Novillo Astrada, finaliste l'an passé avec l'équipe EFG Bank et Briec Rigaux, le meilleur joueur français actuel avec un handicap 5. Ces joueurs professionnels seront associés à des membres du Polo Club de Veytay permettant ainsi de composer des équipes variées où poloïstes du crû côtoient les pros de la discipline. Les finales se joueront le dimanche 28 août dès 11h30 avec le match pour le titre à 15h. L'entrée est libre et il est possible de se restaurer sur place.

www.poloclubveytay.ch



© Polo Club de Veytay - E. Odier/LDD



C'est le tournoi de polo à ne pas manquer.

Et le Jaeger-LeCoultre Polo Masters a à nouveau tenu toutes ses promesses du 17 au 28 août. Six équipes se sont affrontées dix jours durant avec à la clé une finale remportée 6 à 4,5 par Lynx Energy devant les Allemaniques de Mark4Polo. Sur la troisième marche du podium, on trouvait l'équipe hôte, Veytay Jaeger-LeCoultre, qui s'est adjugé la petite finale 7 à 5,5 face à l'équipe Islan. Le tout devant plus de 5'000 spectateurs. Dès le début du tournoi, tant l'équipe du Français Cyrille Costes (hcp -1), Lynx Energy, que celle de l'Allemanique Mark Hänni (hcp -1), Mark4Polo, avaient affiché leurs ambitions. Il n'était donc pas étonnant de les retrouver en finale.

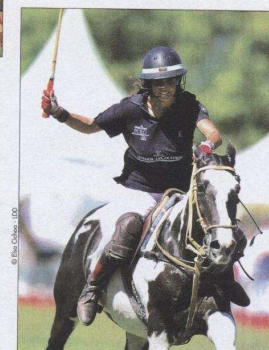
Dans une partie très disputée, où les changements de direction n'ont pas manqué, Lynx Energy, formation dans laquelle figurait le meilleur joueur de polo français Briec Rigaux (hcp 5), s'est très vite mise en évidence. Touletois, Mark4Polo a réalisé un très bon troisième chukker avec trois réussites de Pedro Fernandez Llorente (hcp 5). Il a donc fallu attendre la quatrième période pour que Briec Rigaux fasse la différence et apporte le titre 2011 du Masters à son équipe par 6 à 4,5.

Dans la petite finale, qui opposait les formations Veytay Jaeger-LeCoultre à Islan, la ruse et l'expérience de l'Argentin Horacio Fernandez Llorente (hcp 4), auteur de quatre buts pour Islan, ont bien failli coûter la troisième marche du podium à l'équipe hôte. Mais c'était sans compter le très bon équilibre qui régnait chez Veytay Jaeger-LeCoultre. Survolés par un public enthousiaste, Walter Cortez (hcp 2), Martin Luginbühl (hcp 2) et Yasmine Firmenich Luginbühl (hcp -1) ont donc trouvé avec détermination le chemin des buts avec deux réussites pour les messieurs comme pour la capitaine de l'équipe, pour s'imposer finalement 7 à 5,5. Enfin, dans le match pour les cinquième et sixième places, EFG Bank n'a rien pu faire face à l'équipe de Blackrock, qui s'est imposée 9 à 5,5. COMM./C. D.

JAEGER-LECOULTRE POLO MASTERS

L'ŒIL DE LYNX

POLO



Deux polsibuts, qui plus est lors de la finale pour la 3^e place, gagnée par son équipe de Veytay Jaeger-LeCoultre pour Yasmine Firmenich Luginbühl.



Un temps de réve, notamment pour les finales du 28 août, des matches font dispute, la présence de Zao, invité à présenter le Reverseo de Têlé, et plus de 5'000 spectateurs: quel succès!



Presse Spécialisée: Equestre – Eté et Hiver 2011



POLO
Polo Club de Veytay
 Une saison 2011 prometteuse!
 Eine vielversprechende Saison 2011

Tout le Polo Club de Veytay
 Photo: © Elia Ochoa & Sylvain Faust



Texte: Polo Club de Veytay

POLO CLUB DE VEYTAY
Saison 2011
 Un bilan plus que satisfaisant.
 Eine mehr als zufriedenstellende Bilanz

Avec les premiers matchs fin mars et les derniers début octobre, le Polo Club de Veytay aura vécu l'une de ses plus longues saisons. Meurer sur les plans forts de ces 6-7 derniers mois, alors qu'une grande partie des joueurs et chevaux effectuait une pause hivernale bien méritée. Pour tenu, le club aura organisé plus de chakras qu'en 2010 cette année – en dépassant la barre des 400 soit une moyenne de 100 matchs. La qualité certes, mais aussi la qualité en offre. Veytay aura été le théâtre de 7 tournois dont les Champions, Subans Medium Goal au sein et le Jauge Le Collier Polo Masters en solo – les deux événements les plus importants de la saison.

Les Champions Saison Médium Goal (handicap 4-6) ont en 6 équipes se disputé le titre. L'équipe locale Lynx Energy, composée d'Edouard Costes, Laura Fais, Simon Lagibaudi et Guy Sibret, l'emportait 4 à 3 sur les Allemaniques de MarkPolo lors de la finale. Malgré de nombreuses conditions météorologiques, le club n'a annulé que les matchs du samedi – et bon nombre de spectateurs (coureurs) se sont rassemblés aux abords des terrains les autres jours, grâce notamment à une communication plus soignée que pour les éditions précédentes. «Nous continuons à nous concentrer sur notre terrain local mais sans pour autant négliger le potentiel de développement des Champions Médium Goal. À l'avenir, notre objectif est d'offrir de plus grandes de l'emploi à cette manifestation, tant en termes d'infrastructures, de sponsoring et de communication» explique Simon Lagibaudi, Pôle Manager du Club.

La dernière édition du Jauge Le Collier Polo Masters s'est aussi, tenu toutes ses promesses. 6 équipes de 5 à 8 de handikap se sont affrontées durant 10 jours, avec à la clé une finale remportée 6 à 5 par Lynx Energy devant les Allemaniques de MarkPolo. Un goal de déjà vu, puisque les 2 formations s'étaient déjà battues pour le titre national – mais, avec cette fois un niveau encore plus

Mit den ersten Wettkämpfen Ende März und den letzten Anfang Oktober, hat der Polo Club Veytay 2011 einen langen Saisonabschnitt erlebt. Weiblich zurück auf diese sechs bis sieben letzten Monate, während derer sich und Pferde ihre wohlverdienten Winterpausen gönnten. Der Club durch das Jahr mehr Chakras als 2010 und nahm die Marke von 400 Durchschritten von 100 Spielen entgegen. Nicht nur die Menge, sondern auch die Qualität. Veytay war Austragungsort von sieben Turnieren, darunter die beiden wichtigsten: die Champions Saison Medium Goal und die Jauge Le Collier Polo Masters, die beiden bedeutendsten Ereignisse der Schweizer Meisterschaften im Medium Goal (Handicap) zwischen sechs Teams mit vier Täu. Die lokale Mannschaft Lynx Energy mit Fais, Laura Fais, Simon Lagibaudi und Guy Sibret gewann im Finalspiel die Schweizer Meister im Medium Goal (Handicap) mit 4:3 gegen die Allemaniques de MarkPolo. Trotz vieler schlechter Wetterbedingungen wurde das Turnier nicht abgesagt. «Wir konzentrieren uns weiterhin auf unser Terrain local, ohne die Entwicklungspotenziale der Champions Saison Medium Goal zu vernachlässigen. In Zukunft planen wir, diese Veranstaltung mehr Qualität zu verschaffen sowohl bezüglich der Infrastrukturen als auch des Sponsorings und der Kommunikation» erklärt Simon Lagibaudi, Pôle Manager des Clubs.

Die letzte Ausgabe des Jauge Le Collier Polo Masters erfüllte alle Erwartungen. Sechs Teams mit Handicap 5 bis 8 trafen während zehn Tagen aufeinander. Am Ende gewann Lynx Energy die Jauge Le Collier Polo Masters mit 6:5 gegen die Allemaniques de MarkPolo. Ein Goal de déjà vu, hatten sich doch die beiden Formationen bereits im

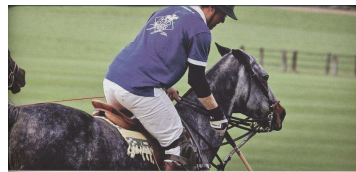
La saison de polo aura commencé tôt cette année au Polo Club de Veytay. Grâce à un printemps arrivé avant l'heure – le premier practice (match d'entraînement) se jouait déjà le 26 Mars. Début Avril, une vingtaine de joueurs et quelque 90 chevaux étaient déjà "opérationnels" et prêts à se dépenser sur les terrains de Veytay.

Se hanno a inizio estate iniziato presto in questa annata di Polo. Grazie a un primavere arrivato prima del tempo, il primo practice (partita di allenamento) si giocò il 26 marzo. All'inizio di aprile, una ventina di giocatori e qualche 90 cavalli erano già "operativi" e pronti a mettersi in campo sui terreni di Veytay.



Im Polo Club de Veytay in Mies VD hat die Polosaison dieses Jahr früh begonnen. Dank dem vorwonnertlichen Frühling konnte bereits am 26. März das erste Spiel, ein Trainingsspiel, durchgeführt werden. Anfang April waren schon rund zwanzig Spieler und neunzig Pferde in «Wettkampfform» und bereit, auf den Spielplätzen von Veytay im Bestes zu geben.

Am 26. März wurde das erste Spiel, ein Trainingsspiel, durchgeführt. Anfang April waren schon rund zwanzig Spieler und neunzig Pferde in «Wettkampfform» und bereit, auf den Spielplätzen von Veytay im Bestes zu geben.



CALENDRIER 2011

19 - 21 mai	Tournoi d'ouverture
2 - 5 juin	Coupe Domène de Veytay
18 - 19 juin	Championnats Saison Medium Goal
23 - 26 juin	Championnats Saison High Goal
7 - 11 juillet	Coupe des Masters
21 - 23 juillet	Coupe de la Côte suisse
15 - 20 août	Jauge Le Collier Polo Masters
15 - 18 septembre	Coupe de l'Europe

Les calendriers sont disponibles sur le site du club: www.polo-club-veytay.ch

Presse Féminine: Femina – 21 Août 2011

Les heures chics de Titeuf

Le dernier luxe de Titeuf: se pavaner sur un cadran! La faute à Zep qui, pour les 80 ans de la Reverso, s'est fait un plaisir de le croquer. Il nous dévoile, en exclusivité, le dessin de cette pièce unique qui sera présentée le 28 août lors du Polo Masters de Veytay à Mies et vendue aux enchères à Paris, au profit d'une œuvre caritative. Confidences.

TEXTE MARIE-FRANCE RIGATAUX

Ce qu'il est charmant cet homme! Cool, visiblement heureux, ce vendredi d'été, dans sa belle demeure genevoise, il m'entraîne vers la terrasse, m'offre un café tandis qu'un chat roux aux yeux verts nous frôle les jambes. Tout le contraire d'un homme pressé malgré un emploi du temps qu'on imagine plutôt stressant. Relax à la veille d'un week-end où la maison se remplira d'une quinzaine d'amis et d'enfants, il parle à bâtons rompus de ce projet horloger qui l'a enthousiasmé. Lui, l'homme qui, dit-on, ne porte jamais de montre...

FEMINA Est-il vrai que vous ne portez jamais de montre?

ZEP Oui. Vu que j'ai grandi dans ce pays où il y a des horloges partout, cela ne m'a pas semblé indispensable. Mieux, à force de ne pas en avoir, j'ai développé un vrai rapport au temps; je sais toujours l'heure qu'il est, à quelques minutes près. A tel point que c'est devenu un gag avec mes copains qui me tentent. J'avoue que je n'aime pas non plus l'idée d'avoir quelque chose autour du poignet, bracelet ou montre. Cela m'a toujours gêné.

J'ai eu deux ou trois montres quand j'étais enfant, mais vraiment je n'aimais pas ça.

F Ce qui ne vous empêche pas d'être sensible à la belle horlogerie?

Z Je trouve même cela assez fascinant. Je possède une Atmos (ndlr: une pendule précieuse signée Jaeger LeCoultre). J'aime tout ce qui est mécanique miniature. Avant je trouvais les montres à quartz vilaines, autant j'admire les mécaniques. Si c'était encore l'époque, je porterais volontiers un modèle à gousset. Mais aujourd'hui, je possède un iPhone et n'éprouve donc aucun besoin de porter une montre. Bien sûr, la Reverso est un mythe. Être associé à la célébration de ses 80 ans avait pour moi un vrai sens. Contrairement à d'autres propositions où l'on me sollicite parfois pour tout et n'importe-quoi (il rit).

F Avez-vous été confronté à des contraintes techniques particulières?

Z Non. Il y en avait peu car le système de reproduction dont dispose la manufacture copie parfaitement l'image couleur que je leur ai fournie. La montre est en or rose, le motif en émail, protégé par deux volets qui se rapprochent par le milieu et le mot Reverso apparaît en minuscules sur le rouge. Ce sera



Le travail de l'émaillage: il s'agit de reproduire le dessin de Zep à la pointe fine.



Zep avec Miklos Merczel, responsable de l'atelier émaillage.

PHOTOS: ELIA FORNA, MANLOTTI ZEP

Presse Lifestyle: Jet-Set – Septembre 2011

LIFESTYLE JET-SET # 78



Jaeger-LeCoultre
POLO MASTERS 2011, THE AUTUMN EVENT ON THE SHORES OF LAKE LÉMAN

The final of the International Polo Club de Vevey tournament in Mont Blanc, Switzerland under the aegis of the Jaeger-LeCoultre brand took place on Sunday 27th April 2011. The final match was carried off by the LynxEnergy team. The eleven days of play and the friendly nature of the event have led to the Jaeger-LeCoultre Polo Masters becoming, in just a few years, an increasingly sought after Swiss autumn occasion for lovers of horse-riding and beautiful watches. The 2011 tournament took place under the Reverso banner, who are celebrating their 50th anniversary. The brand gave free rein to the cartoon artist Zip to create a unique piece featuring the famous Swiss cartoon hero Tifou in the pocket of a Reverso watch.



Jaeger-LeCoultre
POLO MASTERS 2011, L'ÉVÈNEMENT DE LA RENTRÉE SUR LES RIVES DU LAC LÉMAN

Le final du tournoi international de Polo Club de Vevey (Suisse), organisé sous l'égide de la marque Jaeger-LeCoultre s'est tenu dimanche 28 Août 2011 ; une finale remportée par l'équipe LynxEnergy. Les onze jours de jeu et l'ambiance amicale de l'événement ont fait du Jaeger-LeCoultre Polo Masters un événement de plus en plus recherché par les amateurs de polo et de belles montres. Le tournoi 2011 a eu lieu sous le signe de la Reverso, qui célèbre ses 50 ans d'existence. Pour l'occasion, la marque a confié à l'artiste Zip la création d'une pièce unique mettant en scène le célèbre personnage Tifou dans les poches d'une montre Reverso.

by Axel VERNET

LIFESTYLE JET-SET # 80



Après 12 jours de compétition et quelques intempéries, la finale du tournoi international de Polo Club de Vevey s'est déroulée sous un soleil radieux dimanche 28 Août 2011. Le retour de la chaleur a encouragé la foule spectatrice et le public enthousiaste venu assister à cet événement sportif de la zone alpine.

Sous le signe de la Reverso, le Jaeger-LeCoultre Polo Masters est une fête dédiée au polo dans un cadre idéal. Accessible à tous, le tournoi est une formidable occasion de découvrir des chevaux exceptionnels dont la vitesse, la puissance, la réactivité garantissent un spectaculaire sur le terrain. Le format de la compétition, toutes les équipes jouent les uns contre les autres, permet d'observer le meilleur polo au point du tournoi. Ce fut le cas dans une dernière partie étonnante gagnée par LynxEnergy et Mark4Polo pour une fois l'équipe envoyée par l'adversaire LynxEnergy.

Pour le neuvième édition du tournoi, des pièces exceptionnelles ont été créées de la Reverso ont mis en lumière les liens entre le monde du polo et la marque Jaeger-LeCoultre et le polo, discipline qui inspira sa création en 1931. Photographies d'époque, modèles anciens, nouvelles créations, les visiteurs du tournoi ont vu en temps réel l'histoire de la Reverso et de son statut de sport de luxe.

After 12 competition days and a few weather setbacks, the final of the international Vevey Polo Club tournament took place in radiant sunshine on Sunday 28th August 2011. The return of the heat did not discourage the players or an enthusiastic public who came along to support the sporting event in the Lake Léman region of Switzerland.

The Jaeger-LeCoultre Polo Masters held in the shadow of Mont Blanc is an event dedicated to polo and takes place in stunning surroundings. The tournament is open to all, and it is a fantastic opportunity to check out some outstanding horses whose speed, power and reactivity guarantee the spectator an enthralling sight. The competition is organised so that all of the teams play each other, and the suspense level is maintained right through to the end of the tournament. This was certainly the case this year with a very tight final match between LynxEnergy and Mark4Polo, with the LynxEnergy team snagging the final victory.

The ninth tournament was also the venue for an exhibition of timepieces tracing the history of the Reverso watch, highlighting the close links between the iconic piece of the Jaeger-LeCoultre house and the sport of polo, the discipline that inspired its creation in 1931. There were photographs of the era shown as well as old models and new versions, and tournament visitors got to see in real time the extraordinary alchemy that still links the sport of polo to the Reverso watch. ■

Presse Lifestyle: Exclusif – Hiver 2011

Martin Luginbühl ▶

Jaeger-LeCoultre
Fête les 80 ans de la Reverso

exclusivement vôtre

Zep avec la Reverso by Zep ▶

Reverso by Zep Recto ▼

C'est au Polo Club de Veytay que Jaeger-LeCoultre se devait de célébrer l'anniversaire de son modèle fétiche. Plus de 5000 personnes, dont 180 invitées sous la tente VIP ont assisté à la fête des 80 ans de la Reverso et aux finales. La sympathique présence de Zep, le célèbre dessinateur de BD, a rehaussé cet événement sportif en donnant aux convives l'occasion de découvrir en avant-première la Reverso par Zep imaginée par l'artiste genevois. En effet, pièce unique en l'honneur du 80^e anniversaire du modèle iconique de la marque, le papa de Titeuf a personnalisé le cadran émaillé d'une Reverso à éclipse en or rose ! Exposées à l'occasion de cet anniversaire emblématique, les dernières créations de la grande marque ont ravi les convives. Côté sport, devant un public enthousiaste, l'équipe Lynx Energy a remporté le titre 2011 du Jaeger-LeCoultre Polo Masters tandis que l'équipe hôte Veytay Jaeger-LeCoultre se hissait sur la 3^e marche du podium. ▶

Jérôme Favier, directeur international des ventes avec l'équipe Jaeger-LeCoultre ▼

Zep, l'artiste genevois, avec Jérôme Favier et l'équipe Jaeger-LeCoultre

L'équipe gagnante Lynx Energy ▼

Magnifique élan de Yasmine Luginbühl

▶ Zep, créateur du modèle réalisé pour les 80 ans de la Reverso

13

Autres exemples de couverture médiatique:

Les éditions précédentes du Jaeger-LeCoultre Polo Masters ont aussi été couvertes par:

- La Tribune de Genève
- Le Temps
- 20 Minutes
- Bilan
- Luxes par Bilan
- L'Hebdo
- PME Magazine
- Cote Magazine
- Trajectoire
- Cig' Art
- Tell Magazine
- Swiss Style
- Revue FH
- La Tribune des Arts
- Bien Vivre en Pays de Vaud
- Terre & Nature
- Polo International
- Polo Times
- Polo Quarterly
- Polo+10
- Pace
- Hippocampo
- Etc...

Contact

Martin Luginbühl – Responsable Relations Publiques

Polo Club de Veytay

CH-1295 MIES

Tel : + 41 22 755 63 25

Fax : + 41 22 755 60 91

rp@poloclubdeveytay.ch

